



立即發佈：2021 年 1 月 12 日

州長安德魯 M. 葛謨

葛謨州長概述 2021 年工作議程：重塑 | 重建 | 重生

在第 11 份州情咨文 (State of the State) 演講稿中，州長提出了大膽的議程，以便在 2019 冠狀病毒病 (COVID-19) 疫情後安全而明智地重新開放紐約州

葛謨：「歷史告訴我們，積極的增長不是來自於戰鬥，甚至不是來自於贏得戰爭。戰爭只會阻止邪惡。戰後必須進行的是重建：這是增長發生的地方。2021 年將是持續挑戰、轉型和變革的一年。我們需要適應後冠狀病毒 (COVID) 時代新的社會現實和經濟現實。」

當紐約民眾團結在一起，保衛紐約州免受 2019 冠狀病毒病的襲擊，將紐約州的感染率從最高降至最低時，前景是光明的。這片光明為本州照亮了一條新的可能之路。一條我們可以互相關心、互相幫助的道路。我們的差異次於我們的共同之處。我們是強大的，能幹的，有能力的。我們可以建設、我們可以實現、我們可以接受巨大的挑戰、我們可以取得勝利。我們相信自己、我們相信彼此、我們相信這個叫做紐約的地方。這個充滿可能性的地方、這個充滿歡迎的地方、這個相互依存的地方、這個包容與合作的地方。

正如紐約州從一開始就告訴世界的那樣，在公共衛生和經濟活動之間從來沒有選擇。從來都不是非此即彼，而是兩者兼得。紐約州能夠而且必將安全地重新開放。」

安德魯 M. 葛謨州長今日發表了 2021 年州情咨文演講。州長 2021 年議程 - 重塑 | 重建 | 重生 - 推出了一系列舉措，不僅在紐約州繼續抗擊 2019 冠狀病毒病病毒的同時開始重新開放紐約州，還涉及應對紐約州和本國面臨的關鍵議題，包括：迅速促進紐約州經濟恢復；構建更公平公正的州；重新開放本州；成為綠色能源經濟發展的領軍人；重建和夯實紐約州的基礎設施。為了讓紐約州重新開放，州長提出了一系列建議，重點是尋找創造性的方式讓紐約州重新開放，並在 2019 冠狀病毒病過後的世界支持企業。

本周早些時候，州長宣佈，他將通過解決紐約州的短期經濟問題並確保社會公正和種族公正，來贏得對抗 2019 冠狀病毒病的戰爭。這些提案將在接下來幾天內宣佈，其重點放在使紐約州成為綠色能源經濟的領軍人，重建和夯實紐約州的基礎設施。

「歷史告訴我們，積極的增長不是來自於戰鬥，甚至不是來自於贏得戰爭。戰爭只會阻止邪惡。戰後必須進行的是重建：這是增長發生的地方。」葛謨州長表示。「紐約州從一開始就告訴世界，在公共衛生和經濟活動之間從來沒有選擇。從來都不是非此即彼，而是兩者兼得。我們正在為紐約州的未來制定一項全面、多方面的計畫，首先是控制 2019 冠

狀病毒病的傳播，同時加強我們的疫苗接種計畫。與此同時，我們必須穩定紐約州的財政，投資於紐約州新的基礎設施，這將刺激我們的經濟，讓人們重返工作崗位，同時通過全國最大的綠色能源計畫創造未來的就業機會。」

葛謨州長繼續表示，「當紐約民眾團結在一起，保衛紐約州免受冠狀病毒的襲擊，將紐約州的感染率從最高降至最低時，前景是光明的。這片光明為本州照亮了一條新的可能之路。這條道路告訴我們，我們可以互相關心、互相幫助、認識到我們之間的聯繫和關係——我們是一個社區，一個家庭。我們的差異次於我們的共同之處。我們是強大的、能幹的、有能力的。我們可以建設、我們可以實現、我們可以接受巨大的挑戰、我們可以取得勝利。我們相信自己、我們相信彼此、我們相信這個叫做紐約的地方。這個充滿可能性的地方、這個充滿歡迎的地方、這個相互依存的地方、這個包容與合作的地方。」

2021 年重塑 | 重建 | 重生聚焦

通過 快閃表演和活動，安全地把藝術帶回來：紐約州是世界文化之都。我們獨特的文化資產——百老匯、博物館、電影、喜劇、舞蹈和音樂——是紐約州經濟和精神的基礎。在 2019 冠狀病毒病疫情之前，價值 1,200 億美元的藝術和文化部門占本州經濟的近 8%，創造了近 50 萬個就業機會。在不到一年的時間裡，全國範圍內超過 200 萬個創意藝術工作崗位消失，包括紐約州的數萬個工作崗位。

紐約州將啟動一項公私合作計畫，從二月份開始在全州範圍內組織「快閃」表演和藝術活動。超過 150 位世界級的藝術家，包括艾米·舒默 (Amy Schumer)、克裡斯·洛克 (Chris Rock)、蕾妮·弗萊明 (Renée Fleming)、溫頓·馬薩利斯 (Wynton Marsalis) 和休·傑克曼 (Hugh Jackman)，以及藝術組織，例如西班牙芭蕾舞團 (Ballet Hispanico)、阿爾斯諾瓦 (Ars Nova)、奧爾巴尼交響樂團 (Albany Symphony Orchestra)、國家黑人劇院 (National Black Theatre)、薩拉納克湖嚮 (Saranac Lake) 彭德拉根劇院 (Pendragon Theatre)，以及其他許多得到紐約州藝術委員會 (New York State Council on the Arts) 支持的藝術組織，該委員會與全國 2,000 多個藝術組織合作。

通過創意重建計畫 (Creatives Rebuild Initiative) 支持紐約藝術家：本州將與安德魯 W. 梅隆基金會 (Andrew W. Mellon Foundation) 合作，發起創意重建計畫。該專案與重塑紐約委員會合作，將讓 1,000 名受到危機影響的藝術家重返工作崗位，並將投資於幾十個小型藝術組織，讓我們的城鎮和城市充滿活力。藝術對經濟有成倍的作用。創意重建計畫將為紐約州的藝術家提供支持，幫助他們在紐約州建立更有活力的社區。

全國首個低收入家庭可負擔的互聯網：當 2019 冠狀病毒病病毒第一次來到紐約州並迅速蔓延到我們的社區時，學生和成年人都必須適應遠端學習和遠端工作，以確保彼此的安全。很快，人們就明白了，在遠程世界裡，普及寬頻是成功的先決條件。目前，基礎的高速互聯網計畫平均每月花費 50 美元以上。葛謨州長將提出全國首創的立法，要求互聯網服務提供商按照每月 15 美元的價格為低收入家庭提供高速互聯網計畫。本州還將要求提供商宣傳該方案，以確保各項專案惠及全州服務不足的人群。為了進一步縮小差距，本州將與施密特期貨公司和福特基金會合作，建立新的困難基金，為我們最需要幫助的學生支付互聯網訂閱費用，這些學生在危機期間無法負擔每月 15 美元的費用。

在投資了近 5 億美元把寬頻網路擴展到全州 98% 的地區後，紐約州還將引領全國普及寬頻。如果沒有負擔得起的寬頻，人們不僅無法連接網路，而且還被剝奪權利。重塑紐約委員會向州長報告說，每個人都必須擁有高品質的、負擔得起的寬頻，我們將確保在紐約州做到這一點。

與紐約州企業合作，投資勞動力培訓，擴大學徒制和導師制，改革招聘和晉升政策：

2019 冠狀病毒病疫情已導致許多紐約民眾失業，中低收入家庭受到的影響最大。同樣重要的是勞動力等式的需求面：企業必須幫助設計專案來滿足技能差距，並承諾在培訓完成後雇傭工人。

紐約州與州長的重塑紐約委員會合作，在紐約州的主要雇主（包括公私企業）中發起了就業途徑承諾 (Pathways Pledge)，承諾改革其人才招聘、投資和晉升政策，確保 2019 冠狀病毒病後的勞動力隊伍更加公平。迄今為止，已有 16 家公司做出了這一承諾，影響了紐約州逾 12 萬名員工。到 2021 年，紐約州計劃把這一承諾增加兩倍。

參與計畫的雇主已作出至少兩項承諾：投資於勞動力再培訓；為代表性不足的人口創造學徒機會；以兒童保育或交通補貼的形式向低收入受訓人員提供額外支助；取消對新員工的高中或大專學歷要求；與現有的勞動力發展夥伴建立良好的關係，為面試和職業發展提供充足的時間，並與紐約州服務不足社區的供應商建立新的關係。

為低收入工人提供勞動力培訓專案獎學金：紐約州雖然有許多社區大學、非營利組織或商業培訓機構都提供勞動力培訓，但那些不符合當前大學補貼條件的員工必須支付全部費用。這可能妨礙獲得更高工資和進入增長行業所需的培訓機會。

在紐約州重建得更好之際，葛謨州長宣佈提供近 500 萬美元的獎學金，為低收入、有工作的紐約民眾創造更多進入中產階級的機會。與 2017 年成功推出的精益求精獎學金計畫 (Excelsior Scholarship) 一樣，該專案將為低收入的紐約民眾提供免費的高品質證書課程，讓他們獲得資格證書，從而在高需求行業找到中產階級的工作。

擴大紐約州立大學 (SUNY) 線上培訓中心 (Online Training Center)，以填補技能空白，滿足高需求的工作：2019 冠狀病毒病公共衛生危機已導致紐約州和世界各地的經濟危機。工人階級受到的打擊尤其嚴重，休閒和酒店、貿易和物流以及零售業面臨前所未有的收入損失。當工人們尋找新的工作機會時，非學位證書證書課程可以成為縮小技能差距和填補高需求職位的重要途徑。

葛謨州長將擴大紐約州立大學的免費線上培訓中心，這樣紐約民眾就可以參加更多的就業認證課程，在醫療保健和先進製造業等需求大的新興行業找到高品質的工作。這個培訓中心將為紐約州各個地區——從農村社區到城市中心——的更多紐約民眾提供另一個獲得免費職業培訓證書的機會，然後自動進入紐約州立大學 30 所社區大學中的任何一所大學，以促進未來的職業發展

設立紐約經濟未來委員會 (Commission on the Future of New York's Economy)：葛謨州長將設立紐約經濟未來委員會，提出路線圖，以解決 2019 冠狀病毒病危機暴露的潛在在不平等問題，包括危機加劇的社會經濟差距，讓紐約州重返高薪工作崗位，並繼續吸引世界各地的人來紐約州生活和工作。該委員會將由本國學術、商業、勞工和公民社會領導機構的主要成員組成。紐約大學 (NYU) 瓦格納公共服務學院 (Wagner School of Public Service) 院長雪麗·格萊 (Sherry Glied) 將擔任該委員會的執行主任。

構建一套快速檢測網絡，將其作為幫助各大企業重新開放的工具：在過去幾個月間，葛謨州長的紐約州前進計畫 (New York Forward) 的重新開放規劃在公共衛生規定的指導下，透過一套分期方案已經為眾多企業安全恢復運營掃清了障礙。此舉雖釋放了紐約企業的獨創性和創造力——例如新設的戶外就餐空間和送貨方案——但也給這些行業帶來了嚴重的財務困境。

在整個 2019 冠狀病毒病危機期間，紐約都處在增強檢測能力的前沿，並將利用這些經驗來幫助支持各大企業的重新開放。本州還將繼續擴大檢測範圍，幫助各大企業安全地減少產能限制，並與檢測公司開展合作，從紐約市開始，在各市中心構建一個便利檢測站網絡。紐約還將與地方政府開展合作，消除各種繁文縟節，盡快設立這類關鍵基礎設施。這個新的快速檢測站網絡使顧客將能夠到新設的快速檢測站中接受檢測，15 分鐘後即可符合就餐或看電影的資格。此舉能夠為繼續推進經濟活動的紐約民眾增加一層保護與信任。

此外，為了幫助僱主讓更多員工重返辦公室，紐約州正在與紐約市主要商業房地產公司合作，這些公司承諾向其大樓內的租戶提供市場價格的 2019 冠狀病毒病診斷檢測。在紐約市擁有超過 1 億平方英尺商業空間的主要商業運營商已經承諾履行這一承諾。衛生廳 (Department of Health) 亦會發佈辦公室檢測的最佳做法指引，以支持這項計畫。

創意改造使用率低下的商業空間用於增加住房：隨著 2019 冠狀病毒病疫情的蔓延，紐約州與我國其他各州一樣，看到遠端工作日益增多，差旅日益減少。紐約市必須也仍將作為全球商業中心，確保其仍舊是全球最具創新能力、最有成就的企業及其員工趨之若鶩的地方。對辦公樓和酒店空間需求的降低使得我們有機會重新利用此前的商業空間，它們擁有充當住房的巨大潛力，包括經濟適用型和支援性住房，從而構建全天候營業的、充滿活力的步行上班街區。

葛謨州長將提出立法設立五年期限，在此期間業主可將位於紐約市的辦公樓和酒店改造成住宅用途。刺激住房改造將創造數以千計的高薪工作機會，提高住房的可承受性，幫助紐約僱主吸引和留存人才，從而支持長期經濟增長。

###

網站 www.governor.ny.gov 有更多新聞
紐約州 | 行政辦公室 | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[退出訂閱](#)